



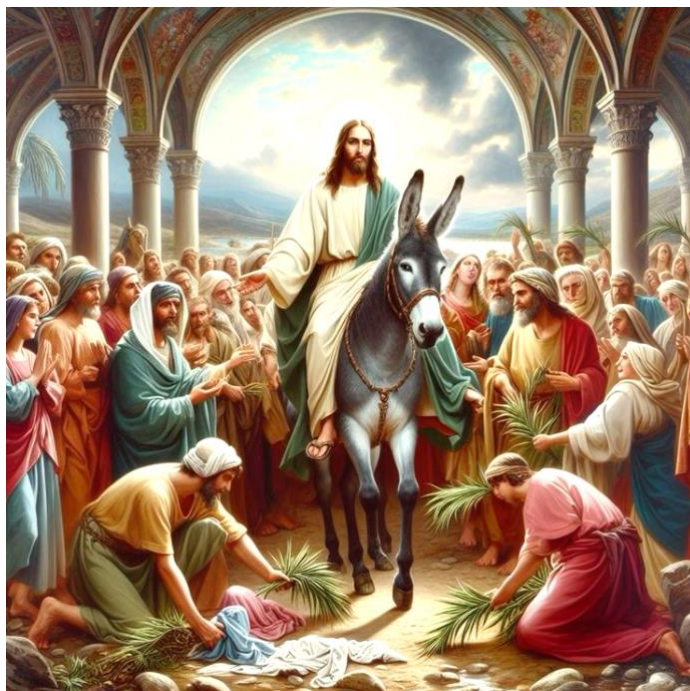
SLOVAK CATHOLIC MISSION IN LONDON
SLOVENSKÁ KATOLÍCKA MISIA V LONDÝNE

ROČNÍK VIII. - č.15/2025

ROK MODLITBY



**OZNAMY NA PALMOVÚ NEDEĽU
UTRPENIA PÁNA
13. – 20. 04. 2025**



ROZPIS BOHOSLUŽIEB VO VEĽKOM TÝŽDNI 2025

deň týždňa	čas	Liturgický stupeň slávenia a liturg. farba program
	PALMOVÁ NEDELA	
NEDELA 13.04.	13.30 – 13.50	spovedanie
	14.00 – 15.00	sv.omša – slovensko-česky
	15.00 – 15.30	pobožnosť krížovej cesty
	15.30 – 16.30	priateľské stretnutie pri občerstvení v Church Hall
	15.15 – 16.00	spovedanie
PONDELOK 14.04.	pondelok vo Veľkom týždni	
UTOROK 15.04.	utorok vo Veľkom týždni	
STREDA 16.04.	streda vo Veľkom týždni	
ŠTVRTOK 17.04.	18.30 – 19.20	spovedanie
	19.30 – 20.00	sv.omša – slovensky
	20.00 – 20.30	spovedanie
	ZELENÝ ŠTVRTOK – Pamiatka Pánovej večere	
ŠTVRTOK 17.04.	19.15 – 19.30	spovedanie
	20.00 – 21.00	sv.omša na Pamiatku Pánovej večere – slovensko-česky
	VEĽKÝ PIATOK - Umučenie nášho Pána Ježiša Krista	
PIATOK 18.04.	18.00 – 19.00	obrady Umučenia nášho Pána Ježiša Krista - slovensko-česky
	19.00 – 19.30	adorácia pre vystavenou sviatosťou Oltárnou v Božom hrobe
	BIELA SOBOTA – veľkonočná vigília Pánovho zmŕtvychvstania	
SOBOTA 19.04.	17.00 – 18.00	adorácia pre vystavenou sviatosťou Oltárnou v Božom hrobe
	18.00 – 20.00	obrady veľkonočnej vigílie Pánovho zmŕtvychvstania - slovensko-česky - na záver obradov sa budú požeňovať veľkonočné pokrmy (Pascha)
	VEĽKONOČNÁ NEDELA PÁNOVHO ZMŔTVYCHVSTANIA	
NEDELA 20.04.	14.00 – 15.00	slávnostná sv.omša – slovensko-česky s požeňaním veľkonočných pokrmov (Paschy) na záver obradov
	15.00 – 16.30	priateľské stretnutie pri občerstvení v Church Hall z toho, čo prinesiete a bude zdieľať s ostatnými (AGAPÉ)

KATECHIZMUS KATOLÍCKEJ CIRKVI

... pokračovanie ...

- PRVÁ ČASŤ: **VYZNANIE VIERY**
- DRUHÁ ČASŤ: **SLÁVENIE KREŠŤANSKÉHO TAJOMSTVA**
- TRETIA ČASŤ: **ŽIVOT V KRISTOVI**
- PRVÝ ODDIEL: **POVOLANIE ČLOVEKA: ŽIVOT V DUCHU**
- DRUHÝ ODDIEL: **DESAŤ PRIKÁZANÍ**
- PRVÁ KAPITOLA: **„MILOVAŤ BUDEŠ PÁNA, SVOJHO BOHA, CELÝM SVOJÍM SRDCOM, CELOU SVOJOU DUŠOU A CELOU SVOJOU MYSEOU“**
- 1. článok: **PRVÉ PRIKÁZANIE**
- 2. článok: **DRUHÉ PRIKÁZANIE**
- 3. článok: **TRETIE PRIKÁZANIE**

NEDEĽA – ZAVRŠENIE SOBOTY

2175 Nedeľa sa zreteľne líši od soboty, ([1166](#)) po ktorej každý týždeň časovo nasleduje, a pre kresťanov nahrádza jej obradný predpis. V Kristovej Veľkej noci nedeľa završuje duchovnú pravdu židovskej soboty a zvestuje večný odpočinok človeka v Bohu. Ved' kult Zákona pripravoval Kristovo tajomstvo a to, čo sa v kulte konalo, zobrazovalo určitý aspekt vzťahujúci sa na Krista:

„Tí, čo žili v starom poriadku vecí, prešli k novej nádeji; už nezachovávajú sobotu, ale žijú podľa Pánovho dňa, v ktorom i náš život povstal skrze neho a skrze jeho smrť.“

2176 Slávením nedele sa zachová morálny predpis prirodzene vpísaný do ľudského srdca, ktorým „sa prikazuje vonkajší kult Boha na znak spoločného dobrodenia, ktoré sa týka všetkých“. Nedeľný kult spĺňa morálny príkaz Starej zmluvy, z ktorého preberá rytmus a ducha tým, že každý týždeň oslavuje Stvoriteľa a Vykupiteľa vlastného ľudu.

NEDEĽNÁ EUCHARISTIA

2177 Nedel'né slávenie Pánovho dňa a Pánovej Eucharistie ([1167](#)) je stredobodom života Cirkvi: „Nedel'a, keď sa podľa apoštolskej Tradície slávi veľkonočné tajomstvo, sa má v celej Cirkvi zachovávať ako prvotný prikázaný sviatok.“

„Takisto sa majú zachovávať dni Narodenia nášho Pána ([2043](#)) Ježiša Krista, Zjavenia, Nanebovstúpenia a Najsvätejšieho Kristovho tela a krvi, svätej Bohorodičky Márie, jej Nepoškvrneného počatia a Nanebovzatia, svätého Jozefa, svätých apoštolov Petra a Pavla a napokon Všetkých svätých.“

2178 Táto prax kresťanského zhromaždenia ([1343](#)) pochádza zo začiatku apoštolských čias. List Hebrejom pripomína: „Neopúšťajme naše zhromaždenia; ako to majú niektorí vo zvyku, ale navzájom sa povzbudzujme“ ([Hebr 10,25](#)) .

Tradícia zachováva spomienku na stále aktuálne povzbudenie: „Do chrámu príď teda včas, prístup k Pánovi, vyznaj mu svoje hriechy, kajaj sa v modlitbe..., zotrvaj na božskej a posvätnjej liturgii, skonči svoju modlitbu a neodchádzaj pred rozpustením zhromaždenia... Lebo tento deň, ako sme to často povedali, je ti daný na modlitbu a odpočinok. Je to deň, ktorý učinil Pán. Radujme sa a plesajme v ňom.“

2179 „Farnosť je určité spoločenstvo veriacich ([1567](#)) natrvalo ustanovené v partikulárnej cirkvi, o ktoré je pastoračná starostlivosť pod autoritou diecézneho biskupa zverená farárovi ako jeho vlastnému pastierovi.“ Je miestom, kde všetci veriaci môžu byť zhromaždení na slávenie ([2691](#)) nedel'nej Eucharistie. Farnosť uvádza kresťanský ľud ([2226](#)) do riadneho liturgického života a zhromažďuje ho na spomínané slávenie; vyučuje spásanosné Kristovo učenie; praktizuje Pánovu lásku v dobrých a bratských skutkoch:

„Môžeš sa modliť aj doma. Nemôžeš sa však modliť tak ako v kostole, kde sa schádza veľký počet otcov, kde sa jednomyselne vysielala volanie k Bohu... Tu je niečo navyše, totiž svornosť a jednomyselnosť, puto lásky a modlitby kňazov.“



Modlitba k Matke všetkých národov

Pane Ježišu Kriste, Syn Otca,
zošli teraz na zem svojho Ducha.
Daj, nech Duch Svätý prebýva
v srdciach všetkých národov,
aby boli uchránené
od skazy, nešťastia a vojny.
Kiežby Matka všetkých národov,
preblahoslavená Panna Mária,
bola našou Orodovnicou. Amen.

Prosba pápeža Františka ZA MILOSTI JUBILEA

Otče na nebesiach,
vo svojom Synovi Ježišovi Kristovi, našom bratovi,
si nám daroval vieru
a skrze Ducha Svätého si do našich srdc vlial lásku.

Daj, nech viera a láska prebudia v nás
blaženú nádej na príchod tvojho kráľovstva.
Nech nás tvoja milosť premení
na starostlivých pestovateľov semien evanjelia,
ktoré zúrodnia ľudstvo a vesmír
v dôvernóm očakávaní
nového neba a novej zeme,
keď sa po porážke zlých mocností
navždy zjaví tvoja sláva.



Nech milosť tohto jubilea
oživí v nás pútnikoch nádeje
túžbu po nebeských dobrách
a vyleje na celý svet
radosť a pokoj
nášho Vykupiteľa.
Tebe, svätý Bože,
nech je vo večnosti
chvála a sláva na veky vekov.

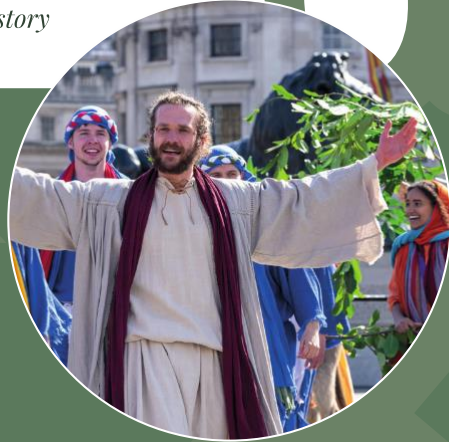
Amen.

Franciscus



WINTERSHALL

Experience the story



The Passion of Jesus

live in Trafalgar Square, London

Good Friday 18 April 2025

FREE performances

12 noon and 3.15pm

Also live streamed on Facebook



These performances contain a realistic interpretation of the crucifixion - parental guidance is advised

  wintershall.org.uk

wintershall.org.uk/donate

admin@wintershall.org.uk

Registered Charity Number 1167111

SUPPORTED BY

MAYOR OF LONDON



MODLITEBNÉ STRETNUTIA

Drahí priatelia, radi by sme vás pozvali na novinku v našom spoločenstve a kostole - **modlitebné stretnutia!** O čo ide?

Našej sestry Miške už 7 mesiacov chodí po rozume myšlienka sa modliť navzájom za seba. Veľa z nás malo ťažký minulý rok a Boh jej dáva do srdca túžbu si navzájom pomôcť skrze modlitby. Takže prišla s návrhom organizovať modlitebné stretnutia = 2x mesačne v piatky. Cieľom stretnutí sa bude duchovne posilniť a tiež si budovať našu komunitu skrze modlitby jeden za druhého. Povieme



si, čo nás momentálne trápi, alebo aj za čo sme vďační a pomodlíme sa, aby Boh konal v našich životoch. Ovocím týchto stretnutí bude, keď budeme rásť bližšie a bližšie ku Bohu a budeme chcieť, aby On viedol náš život kompletne.

Prvé stretnutie sa bude konať **9.mája 2025 (piatok) u nás na misii pred sv.omšou o 18.15.**

Miška donesie pre všetkých niečo pod zub. Ak nezabudnete, doneste si aj svoje biblie. A predovšetkým si doneste ucho na počúvanie, úsmev na povzbudenie, humor na rozveselenie.

Každý jeden je vítaný.

Tešíme sa na vás.

DISKUSNÝ SEMINÁR VENOVANÝ ZAKLADATEĽOVI SLOVENSKEJ KATOLÍCKEJ MISIE V LONDÝNE MONS. JOZEFOVI BÁBIKOVI

Vážení priatelia!

Dovoľte, aby som Vás informoval podujatí, ktoré sa uskutočnia dňa 27.04.2025 v Londýne. Jedná sa o seminár venovaný zakladateľovi Slovenskej Katolíckej Misie (SKM) v Spojenom Kráľovstve Mons. Jozefovi Bábikovi - pri príležitosti 25. výročia jeho úmrtia. (krátky životopis: https://www.knihydominikani.sk/hlavna_schemhladat_3?kpcmeno=babikjozef1917)

Túto veľkú osobnosť slovenského exilu si pripomenieme podujatím, ktoré organizuje SKM v spolupráci so Slovenským veľvyslanectvom v Londýne.

S pozdravom

Za organizačný výbor
Dr Peter Imrís



Slovenská katolícka misia
v Londýne

a



EMBASSY
OF THE SLOVAK REPUBLIC
IN LONDON

Veľvyslanectvo Slovenskej republiky
v Londýne

Vás srdečne pozývajú na

svätú omšu a diskusný seminár venovaný
Mons. Jozefovi Bábikovi,

zakladateľovi Slovenskej katolíckej misie v Spojenom kráľovstve.

27. APRÍL 2025
14:00 - 14:45 SVÄTÁ OMŠA
15:00 - 16:30 DISKUSNÝ SEMINÁR
16:30 - 17:15 RECEPCIA

Hlavní hostia:
PhDr. Martin Lacko, PhD., historik
PhDr. Elena Šebová, publicistka



Slovak Catholic Mission in London
14 Melior Street
London SE1 3QP

Dress code: business formal
RSVP: do 21. apríla 2025
secretary@scmlondon.org

BIBLICKÉ STRETNUTIE

Pod', pridaj sa k nám



- poznávať náuku Katolíckej Cirkvi a čo nám k tomu hovorí sväté Písmo
- učiť sa rásť v láske k Bohu a k ľuďom
- a zažiť príchut' spoločenstva

**Najbližšie Biblické stretnutie sa koná
v nedeľu 13. apríla 2025**

Téma

„Otče do tvojich rúk porúčam svojho ducha“

Lk4, 1:13



Začínáme o 15.30
na chóruše nášho kostola.
Každý je srdečne vítaný.



Otvorené biblické stretko na London Bridge

PODPORA SCM V ROKU 2025

Existencia a všetky aktivity Slovenskej katolíckej misie je možné uskutočniť iba vďaka dobrovoľníckej práci členov komunity a finančným príspevkom veriacich. Misiu môžete podporiť pravidelne prostredníctvom **trvalých príkazov alebo tiež jednorazovými darmi**. Navyše, Váš príspevok bude mať aj **charitatívny rozmer**, keďže naša misia pravidelne vyčleňuje zo svojich príjmov sumu na podporu sociálnych projektov na Slovensku.

Vo Veľkej Británii je odľuka Cirkvi od štátu, a preto existencia a činnosť SCM je hrazená výhradne z milodarov veriacich, donorov a sponzorov. Slovenská katolícka misia v Londýne existuje, poskytuje a vykonáva všetky svoje pastoračné, duchovné a sviatostné služby ako aj kultúrne a sociálne podujatia a pomoc na zkladé dobrovoľných finančných príspevkov svojich veriacich a členov SCM.

SCM nie je dotovaná slovenskou Cirkvou (KBS) či anglickou Cirkvou (arcidiecéza Westminster) a ani Vatikánom.

Rovnako pre jej plnohodnotné naplnenie poslania je potreba dobrovoľníkov, bez ktorých misijná činnosť je výrazne obmedzená.

Farská rada sa poteší návrhom takýchto projektov, ktoré si zaslúžia podporu. Ďakujeme za Vašu podporu pre pastoračnú starostlivosť a službu Slovenskej katolíckej misie v Londýne.

Číslo účtu Slovenskej katolíckej misie v Londýne (ktorá je pod správou diecézy Westminster) pre jednorazové alebo trvalé platobné príkazy :

HSBC Plc Bank
Account holder: **Diocese of Westminster**
Sort code: **40-05-20**
Account number: **91755226**
alebo IBAN: **GB18HBUK40052091755226**
SWIFT code: **HBUKGB4107J**
Do správy pre prijímateľa uveďte: **Support of SCM**



SCM je súčasťou Charity of WESTMINSTER No.233699.

ĎAKUJEME KAŽDÉMU,

kto neprehliada túto potrebu a výzvu k podpore svojej komunity pre zachovanie viery, jazyka, kultúry, tradícií a národnej identity i hrdosti.

BUĎ VEĽKORYSÝ A ŠTEDRÝ K NEJ I HRDÝ NA SEBA SAMÉHO.

MILODARY

Milodary poskytnuté SCM v nedeľu
06/04/2025

Zbierka : £ 105.00

GA obálky : £ 60.00

Mesačné výdavky SCM sú v priemere
£4,000/mesiac. Svätá omša o 14.00 hod.
každú prvú nedeľu v mesiaci je obetovaná
za všetkých pravidelných a stálych dobrodincov a podporovateľov SCM.



OZNAM ČLENOV FARSKEJ RADY

MILÍ KRAJANIA, Z VÁM VŠETKÝM ZNÁMYCH DÔVODOV MNOHO ĽUDÍ SA VRÁTILO NA SLOVENSKO A NOVÍ MIGRANTI NEPRICHÁDZAJÚ DO SPOJENÉHO KRÁLOVSTVA VEĽKEJ BRITÁNIE. PRETO AJ SLOVENSKÁ KATOLÍCKA MISIA OKREM PRAVIDELNÝCH ÚČASTNÍKOV STRATIŁA AJ PRAVIDELNÝCH PODPOROVATEĽOV.

TÁTO SKUTOČNOSŤ SA ODRÁŽA AJ V ZHORŠUJÚCEJ SA SITUÁCII FINANČNÉHO ZABEZPEČENIA SLOVENSKEJ KATOLÍCKEJ MISIE V LONDÝNE. PRETO CHCEME VYZVAŤ KAŽDÉHO, ABY SA ZAMYSLEL, ČO PRE NEHO A JEHO ŽIVOT ZNAMENÁ NAŠA SLOVENSKÁ KATOLÍCKA MISIA A ZVÁŽIL REGISTRÁCIU A PRAVIDELNÝ PRÍSPEVOK NA JEJ CHOD.

BEZ DOSTATOČNÉHO FINANCOVANIA BUDE SCM NÚTENÁ OBMEDZIŤ SVOJU ČINNOSŤ A AKTIVITY - PRAVIDELNOSŤ SVÄTÝCH OMŠÍ, DOSTUPNOSŤ KU PRÍJATIU SVIATOSTI ZMIERENIA A TIEŽ MOŽNOSŤ NEDEĽNÝCH STRETnutí V CHURCH HALL.

VERÍME, ŽE SPOLOČNÝM ÚSILÍM DOKÁŽEME ZACHOVAŤ A UDRŽAŤ POTREBNÝ CHOD NAŠEJ KOMUNITY.

KONTAKTNÉ ÚDAJE

ADRESA: Slovak Catholic Mission in London, 14 Melior Street, London SE1 3QP

DUCHOVNÝ SPRÁVCA SCM:
Rev. Tibor Borovský
Mobil: (+44) 07597 637 411
Email: info@scmlondon.org

SEKRETÁR PRE ADMINISTRATÍVU:
Daniela Brachová
Mobil: (+44)
Email: secretary@scmlondon.org

STRÁNKOVÉ HODINY:

Prv, ako nás budete kontaktovať, prečítajte si základné informácie na [webstránke SCM](#).

Počas mesiacov júl, august až do polovice septembra kancelária SCM nebude v prevádzke a nebudú sa vybavovať žiadne administratívne záležitosti.

**Dnes po svätej omši Vás pozývame na kávu a čaj do Church Hall.
Church Hall je otvorená do 16.30 hod.**

Všetci hostia a užívatelia Church Hall sú povinní dodržiavať a rešpektovať tieto pokyny a usmernenia poverenej osoby (dobrovoľníka)

- **KUCHYNKA JE PRÍSTUPNÁ IBA PRE POVERENÚ OSOBU.**
Nechajte sa poverenou osobou obslúžiť, ak niečo potrebujete z kuchynky
- **ZATVÁRAŤ ZA SEBOU DVERE DO CHURCH HALL**
(aby tí, ktorí sa chcú modliť v kostole, boli čo najmenej rušení)
- **POŽÍVANIE ALKOHOLU V CHURCH HALL NIE JE DOVOLENÉ !!!**
- zanechať po sebe čistý stôl – odpadky dať do koša
- *Za kávu a čaj uvítame príspevok 50 pence/pohár, aby sme mohli uhradiť náklady spojené s nákupom tovaru a skvalitňovať ponuku a sortiment poskytovaných nápojov so všetkými doplnkami*



ZABLAHOŽELAJ K MENINÁM

Nezabudni zavolať alebo napísať a zablahoželať svojim rodičom, deťom, manželovi, manželke, priateľom, priateľkám, známym, chorým, kňazom, susedom, kolegom, ktorí v tomto týždni oslavujú svoje meniny

- 13.04. – Aleš
- 14.04. – Justína
- 15.04. – Fedor
- 16.04. – Dana, Danica
- 17.04. – Rudolf
- 18.04. – Valér
- 19.04. – Jela
- 20.04. – Marcel



Created and printed by SCM London
Náklad / Number of prints : 30

www.scmlondon.org



Slovak Catholic Mission in London
© London 2025